T021 BÁT NHÃ IV Q158-P30 So Sánh Công Đức

Đại Tạng Kinh (Linh Sơn Pháp Bảo)

KINH ÑAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÑA QUYEÅN 158

Phaåm 30: SO SAÙNH COÂNG ÑÖÙC (56) Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn naêm loaïi maét hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn saùu pheùp thaàn thoâng hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì naêm loaïi maét vaø töï taùnh cuûa naêm loaïi maét laø khoâng; saùu pheùp thaàn thoâng vaø töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø khoâng; töï taùnh cuûa naêm loaïi maét aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, naêm loaïi maét chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; saùu pheùp thaàn thoâng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù naêm loaïi maét... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la- maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn naêm loaïi maét hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn saùu pheùp thaàn thoâng hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì naêm loaïi maét vaø töï taùnh cuûa naêm loaïi maét laø khoâng; saùu pheùp thaàn thoâng vaø töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø khoâng; töï taùnh cuûa naêm loaïi maét aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, naêm loaïi maét chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; saùu pheùp thaàn thoâng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù naêm loaïi maét... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn naêm loaïi maét hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn saùu pheùp thaàn thoâng hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì naêm loaïi maét vaø töï taùnh cuûa naêm loaïi maét laø khoâng; saùu pheùp thaàn thoâng vaø töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø khoâng; töï taùnh cuûa naêm loaïi maét aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, naêm loaïi maét chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; saùu pheùp thaàn thoâng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc.

Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù naêm loaïi maét... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn naêm loaïi maét hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn saùu pheùp thaàn thoâng hoaëc tònh

hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì naêm loaïi maét vaø töï taùnh cuûa naêm loaïi maét laø khoâng; saùu pheùp thaàn thoâng vaø töï taùnh cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø khoâng; töï taùnh cuûa naêm loaïi maét aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh saùu pheùp thaàn thoâng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, naêm loaïi maét chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; saùu pheùp thaàn thoâng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù naêm loaïi maét... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn möôøi löïc cuûa Phaät hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät vaø töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät laø khoâng; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vaø töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø khoâng; töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, möôøi löïc cuûa Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn möôøi löïc cuûa Phaät hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät vaø töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät laø khoâng; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi,

ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vaø töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø khoâng; töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, möôøi löïc cuûa Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät… coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn möôøi löïc cuûa Phaät hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät vaø töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät laø

khoâng; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vaø töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø khoâng; töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la- maät-ña naøy, möôøi löïc cuûa Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät… coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn möôøi löïc cuûa Phaät hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì möôøi löïc cuûa Phaät vaø töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät laø khoâng; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vaø töï taùnh cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø khoâng; töï taùnh cuûa möôøi löïc cuûa Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, möôøi löïc cuûa Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi

tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù möôøi löïc cuûa Phaät... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn phaùp khoâng queân maát hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn taùnh luoân luoân xaû hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì phaùp khoâng queân maát vaø töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát laø khoâng; taùnh luoân luoân xaû vaø töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû laø khoâng; töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, phaùp khoâng queân maát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taùnh luoân luoân xaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù phaùp khoâng queân maát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn phaùp khoâng queân maát hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn taùnh luoân luoân xaû hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì phaùp khoâng queân maát vaø töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát laø khoâng; taùnh luoân luoân xaû vaø töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû laø khoâng; töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn

ba-la-maät-ña naøy, phaùp khoâng queân maát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taùnh luoân luoân xaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù phaùp khoâng queân maát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn phaùp khoâng queân maát hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn taùnh luoân luoân xaû hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì phaùp khoâng queân maát vaø töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát laø khoâng; taùnh luoân luoân xaû vaø töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû laø khoâng; töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, phaùp khoâng queân maát chaúng theå naém

baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taùnh luoân luoân xaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù phaùp khoâng queân maát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn phaùp khoâng queân maát hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn taùnh luoân luoân xaû hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì phaùp khoâng queân maát vaø töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát laø khoâng; taùnh luoân luoân xaû vaø töï taùnh cuûa taùnh luoân luoân xaû laø khoâng; töï taùnh cuûa phaùp khoâng queân maát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh taùnh luoân luoân xaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, phaùp khoâng queân maát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taùnh luoân luoân xaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù phaùp khoâng queân maát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn trí Nhaát thieát hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát vaø töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát laø khoâng; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng vaø töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø khoâng; töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la- maät-ña naøy, trí Nhaát thieát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù trí Nhaát thieát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn trí Nhaát thieát hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát vaø töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát laø khoâng; trí Ñaïo

töôùng, trí Nhaát thieát töôùng vaø töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø khoâng; töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï

taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la- maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, trí Nhaát thieát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù trí Nhaát thieát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn trí Nhaát thieát hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát vaø töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát laø khoâng; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng vaø töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø khoâng; töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, trí Nhaát thieát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù trí Nhaát thieát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn trí Nhaát thieát hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát vaø töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát laø khoâng; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng vaø töï taùnh cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø khoâng; töï taùnh cuûa trí Nhaát thieát aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, trí Nhaát thieát chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù trí Nhaát thieát... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la- maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni laø khoâng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa vaø töï taùnh cuûa taát

caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø khoâng; töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma- ñòa aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät- ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taát caû phaùp moân Tam- ma-ñòa ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét

ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni laø khoâng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam- ma-ñòa laø khoâng; töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû phaùp moân Ñaø-la- ni... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Tam-ma- ñòa hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni laø khoâng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø khoâng; töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn taát caû phaùp moân Tam- ma-ñòa hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân

Ñaø-la-ni laø khoâng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa vaø töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø khoâng; töï taùnh cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, thì noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn Döï löu höôùng, Döï löu quaû hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn

höôùng, A-la-haùn quaû hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì Döï löu höôùng, Döï löu quaû vaø töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû laø khoâng; Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A-la-haùn quaû vaø töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû laø khoâng; töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, Döï löu höôùng, Döï löu quaû chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù Döï löu höôùng... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn Döï löu höôùng, Döï löu quaû hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A-la-haùn quaû hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì Döï löu höôùng, Döï löu quaû vaø töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû laø khoâng; Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A-la-haùn quaû vaø töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû laø khoâng; töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la- haùn quaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la- maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, Döï löu höôùng, Döï löu quaû chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; Nhaát lai

höôùng cho ñeán A-la- haùn quaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù Döï löu höôùng... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn Döï löu höôùng, Döï löu quaû hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaùn Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A-la-haùn quaû hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì Döï löu höôùng, Döï löu quaû vaø töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû laø khoâng; Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A- la-haùn quaû vaø töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû laø khoâng; töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, Döï löu höôùng, Döï löu quaû chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù Döï löu höôùng... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn Döï löu höôùng, Döï löu quaû hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A-la-haùn quaû hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì Döï löu höôùng, Döï löu quaû vaø töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû laø khoâng; Nhaát lai höôùng, Nhaát lai quaû, Baát hoaøn höôùng, Baát hoaøn quaû, A-la-haùn höôùng, A- la-haùn quaû vaø töï taùnh cuûa Nhaát lai höôùng cho ñeán A-la-haùn quaû laø khoâng; töï taùnh cuûa Döï löu höôùng, Döï löu quaû aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh, töï taùnh Nhaát lai höôùng cho ñeán A-

la-haùn quaû aáy cuõng chaúng phaûi laø töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh töùc laø An nhaãn ba- la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, Döï löu höôùng, Döï löu quaû chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc; Nhaát lai höôùng cho ñeán A- la-haùn quaû ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù Döï löu höôùng... coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba- la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng;

chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì taát caû quaû vò Ñoäc giaùc vaø töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba- la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû quaû vò Ñoäc giaùc chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû quaû vò Ñoäc giaùc coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì taát caû quaû vò Ñoäc giaùc vaø töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû quaû vò Ñoäc giaùc chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû quaû vò Ñoäc giaùc coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät- ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì taát caû quaû vò Ñoäc giaùc vaø töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû quaû vò Ñoäc giaùc chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû quaû vò Ñoäc giaùc coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn taát caû quaû vò Ñoäc giaùc hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì taát caû quaû vò Ñoäc giaùc vaø töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû quaû vò Ñoäc giaùc aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû quaû vò Ñoäc giaùc chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû quaû vò Ñoäc giaùc coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu

An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt

taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng; chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba- la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi thöôøng, voâ thöôøng kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi thöôøng vaø voâ thöôøng kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la- maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà- taùt laø khoâng. Töï taùnh cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng

ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính. Laïi nöõa Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ vì ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà- ñeà, neâu giaûng veà An nhaãn ba-la-maät-ña, noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc thöôøng hoaëc

voâ thöôøng; chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc thöôøng hoaëc voâ thöôøng. Vì sao? Vì quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät vaø töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø khoâng. Töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc laïc hoaëc khoå; chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc laïc hoaëc khoå. Vì sao? Vì quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät vaø töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø khoâng. Töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi laïc vaø khoå kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi laïc vaø khoå kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ; chaúng neân quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc ngaõ hoaëc voâ ngaõ. Vì sao? Vì quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät vaø töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø khoâng. Töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi ngaõ vaø voâ ngaõ kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Laïi noùi theá naøy: Thieän nam, oâng neân tu An nhaãn ba-la-maät-ña, chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc tònh hoaëc baát tònh; chaúng neân quaùn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät hoaëc tònh hoaëc baát tònh. Vì sao? Vì quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät vaø töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø

khoâng. Töï taùnh cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät aáy töùc chaúng phaûi töï taùnh. Neáu chaúng phaûi laø töï taùnh thì töùc laø An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñoái vôùi An nhaãn ba-la-maät-ña naøy, quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng theå naém baét ñöôïc, caùi tònh, baát tònh kia cuõng chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong ñoù haõy coøn khoâng coù quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät coù theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù caùi tònh vaø baát tònh kia! Neáu oâng coù khaû naêng tu an nhaãn nhö theá laø tu An nhaãn ba-la-maät-ña. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ aáy noùi nhöõng ñieàu ñoù laø ñaõ tuyeân thuyeát An nhaãn ba-la-maät-ña moät caùch chaân chính.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.